

2018년 11월 30일 키워드 스피킹 방송 / 주제: KT 아현지사 화재

<광고>

	<p>『비즈니스 편』</p> <p>총 347 개의 고급 표현</p> <p>전략, 재무, 마케팅, 법무 등 비즈니스의 전 영역을 망라</p>		<p>『시사이슈 편』</p> <p>『키워드 스피킹』 팟캐스트 에서 다룬 표현들을 소개</p> <p>총 43개의 주제에 관한 유용한 문장들</p>
---	---	--	--

Summary

A fire that occurred in one of the switching facilities **paralyzed almost a quarter of Seoul**. The basement of KT's Ahyeon location caught fire and all the communication lines using KT **were out of service**, including Internet, WiFi, landline phones, and even credit card payment systems. **With credit card machines not in service**, annoyed crowds had to **stand in line in front of ATMs, some of which were also out of order**. People were **queuing in front of rarely used pay phones**. Some said the scenes were like the streets in the 80s.

The fallout went beyond inconvenience. A general hospital in the affected region had problem communicating with **doctors who had to be on call for an emergency**. A news report said that a 76-year-old woman lost her life with a heart attack as an ambulance wasn't able to be called.

The lines that were damaged in the fire have almost been recovered, so **everything is going back to normal**. Memories about a couple of days' inconvenience will soon be forgotten. But the incident left an important lesson. All the progresses and breakthroughs in telecommunication technology, the fourth generation industrial revolution, AI and IoT **necessitate a very high, reliable level of safety and security**. Without them, our way of life can **travel back in time several decades in just a blink of an eye**.

해석

1. paralyzed almost a quarter of Seoul 서울의 거의 4분의 1을 마비시키다
2. were out of service 서비스가 안 되다
3. With credit card machines not in service 신용카드 단말기가 작동하지 않으면서
4. stand in line in front of ATMs, some of which were also out of order 현금인출기 앞에 줄을 섰으나 그 중 일부도 역시 고장이었다
5. queuing in front of rarely used pay phones 거의 사용하지 않던 공중전화 앞에 줄을 서다
6. The fallout went beyond inconvenience 파장은 단지 불편한 정도에 그치지 않았다
7. doctors who had to be on call for an emergency 응급 상황에 대비해 항상 호출 대기 상태이어야 하는 의사들
8. everything is going back to normal 모든 것이 정상으로 돌아가고 있다
9. necessitate a very high, reliable level of safety and security 믿을 수 있는 높은 수준의 안전과 보안을 필요로 한다
10. travel back in time several decades in just a blink of an eye 눈 깜짝할 사이에 수십 년을 거꾸로 간다

Keywords / Key Sentences

1. 중요한 국가시설이 너무 허술하게 관리된 것은 아닌가 걱정하는 사람들이 많다. People are concerned that our country's important infrastructure facilities are being poorly managed. / The main concern is that our country's vital infrastructure is not being maintained. / This may be the first sign that certain services like telecommunications may be falling apart, and this worries the Korean people.
2. 다른 통신사의 시설들이 과연 잘 관리되고 있을지 의문이 생긴다. 이런 일이 다시 일어나지 말라는 보장이 없다. People are curious if the equipment of other telecommunication companies are being well-managed. There is no guarantee that something like this won't happen again. / People question the functional integrity of KT's competitors. If this happened at one company, it may happen again for another telecom provider. / This incident has raised some eyebrows at telecom companies. If this could happen to KT, it could happen to anyone.
3. 통신 기술의 편리함을 너무 당연하게 생각해 왔다. 이번 일로 이런 기술을 쓸 수 없게 되면 어떤 삶을 살아야 하는지 체험하게 되었다. People have taken for granted how much our life has become easier with the telecommunication technology. The incident showed us what life would be like without the technology. / People have forgotten how much we rely on modern technology and communication. This network outage reminds us of how much we depend on current system of communication. / The KT fire showed us how fragile our society is without the ability to communicate. Some Koreans experienced the dark ages of communication for just a short time over the weekend.
4. 신기술에 의한 새로운 서비스보다 더 중요한 것이 철저한 보안과 안전 관리다. What's more important is not the use of a new service based on a new technology, but the safety and security the service should run on. / Telecommunication companies need to have parallel advancements in both technology and safety as they grow. / As technology is rapidly growing, telecom companies need to practice a "Safety First, Pounds Second" approach to their business.